

Verona, 4-7 de febrero de 2010

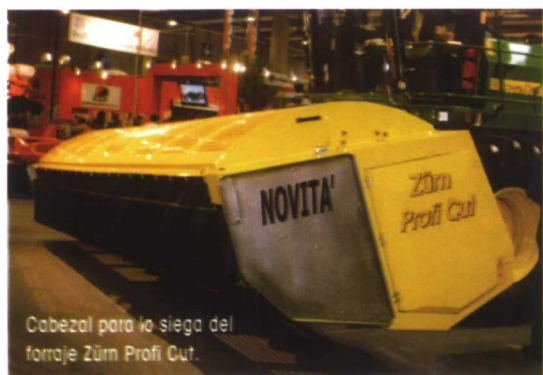
## LA REFERENCIA ITALIANA DEL PRIMER SEMESTRE

Entre los días 4 y 7 de febrero de 2010 tuvo lugar a Verona la 109ª edición de Fieragricola, exhibición bienal de máquinas por la agricultura. Su celebración se produce en el mismo año de EIMA-Bolonia, pero con nueve meses de antelación.

### Prof. Ettore Gasparetto

Verona (Italia)

La manifestación recibió 1321 expositores (un 4.5% más que en la edición de 2008), de los cuales el 15% extranjeros, sobre una superficie de 120 000 m<sup>2</sup>. Además, estuvieron expuestas 735 cabezas de ganado, y se utilizaron 20 000 m<sup>2</sup> para demostraciones y pruebas de campo.



Cabezal para la siega del forraje Zürn Profi Cut.



Tractor oruga Antonio Carraro.

La feria se estructura en salones temáticos comprendiendo cinco áreas:

- Agrimeccanica, dedicada al sector de las máquinas y los aparatos agrícolas;
- Agriservice, reservado a los servicios innovativos para el desarrollo de la agricultura;
- Agripiazza, área interactiva multimedia sobre el empleo de los medios técnicos en agricultura;
- Zoosystem, escaparate de las tecnologías e instalaciones para la ganadería;
- Bioenergy Expo, salón dedicado a las energías de manantiales renovables en agricultura, [www.bioenergyweb.it](http://www.bioenergyweb.it)

El Presidente de la Asociación Italiana de Fabricantes de Máquinas Agrícolas (UNACOMA), Massimo Goldoni, declaró que el sector ha registrado una contracción

del 30%, con puntas del 50-60% para las cosechadoras y otras máquinas de grandes dimensiones, diferentes a las de movimiento de tierra.

Las exportaciones también se han reducido, y se trata de un dato preocupante, ya que representan el 70% del volumen de la maquinaria producida en Italia. Para el 2010 se prevé una recuperación, después del primer semestre. Esto dependerá mucho de las políticas de apoyo, necesario, según Goldoni, ya que una buena parte del parque de tractores en Italia tiene más de 25 años que edad. Proponen una política de desguace, con la sustitución de máquinas anticuadas por máquinas nuevas.

Se considera que la agricultura seguirá siendo uno de los sectores de arrastre para la economía. No tiene que engañar la reducción



# Checchi & Magli

## Tecnologías para horticultura



El grupo Merlo expuso los pequeños transportadores orugas Cingo.

constante de la población activa agrícola, ya que aumentan los trabajadores ocupados en los sectores dependientes de la misma agricultura, como industrias agrarias y alimentarias, energías renovables, agroturismo, etc.

Entre las novedades presentadas en Verona se pueden destacar:

- Un tractor oruga New Holland, dotado de motor FIAT (FPT) compatible con biodiésel.
- La entrada del grupo Merlo en el campo de los pequeños transportadores orugas, con el Cingo. Estos transportadores se conducen a mano, o con transporte del conductor de pie sobre de una pequeña batea, como los motocultores, y pueden estar dotados con múltiples herramientas de trabajo. Su peso en vacío varía entre los 400 y los 700 kg, con potencia del motor incluido entre 8 y 20 CV, según las versiones. Pueden estar equipados con un cajón transportador o con un elevador telescópico, e incorporar una toma de fuerza para accionar máquinas agrícolas de diferente tipología.
- Un tractor oruga Mach 4 de Antonio Carraro. Dispone de cuatro cadenas de goma independientes montadas sobre de un bastidor articulado, que permiten un radio de giro muy reducido, una estabilidad elevada con reducido riesgo de vuelco sobre terrenos en pendiente y, sobre todo, una elevada flotabilidad, con reducción al mínimo de la compactación del suelo. Su velocidad punta es de 40 km/h y permite, además de elevadas velocidades de traslado, el empleo sobre superficies especiales, como playas, nieve, pantanos, donde los tractores normales no pueden actuar.
- Un cabezal para la siega del forraje Zürn Profi Cut, adecuado para la cosechadora de forraje John Deere. El elemento de siega y de transporte del producto es tradicional, pero destaca por la protección completa de los órganos anteriores de corte de la hierba. ■



TRASPLANTADORAS



TRASPLANTADORAS

DUAL 12/8 GOLD



MAQUINAS PARA LA PATATAS



ARRANCADORA SP100



AL-S14

ACOLCHADORAS Y ENTABLONADORAS

### SOLICITEN NUESTRO CATALOGO

Via Guizzardi, 38 40054 BUDRIO BOLOGNA ITALIA  
Tel. 051.80.02.53 Fax 051.69.20.611

[www.checchiemagli.com](http://www.checchiemagli.com)